

F. 85 — 51

2 JANVIER 1985. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 novembre 1984 portant répartition partielle du crédit provisionnel inscrit à l'article 01.03, Section 32, Titre I, Dépenses courantes du budget du Ministère des Finances de l'année budgétaire 1983

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 21 juin 1983, contenant le budget du Ministère des Finances pour l'année budgétaire 1983 et notamment l'article 8;

Vu la loi du 6 avril 1984 ajustant le budget du Ministère des Finances pour l'année budgétaire 1983;

Vu l'arrêté royal du 19 novembre 1984 portant répartition partielle du crédit provisionnel inscrit à l'article 01.03, Section 32, Titre I, Dépenses courantes du budget du Ministère des Finances de l'année budgétaire 1983;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de Notre Ministre du Budget,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 1er de l'arrêté royal du 19 novembre 1984, portant répartition partielle du crédit provisionnel inscrit à l'article 01.03, Section 32, Titre I, Dépenses courantes du budget du Ministère des Finances de l'année budgétaire 1983, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1er. Un crédit d'un montant de F 17 400 000 est transféré de l'article 01.03, Section 32, du Titre I, Dépenses courantes, du budget du Ministère des Finances de l'année budgétaire 1983, à l'article 11.03.00 de la section 31, du Titre I, du budget de la Gendarmerie de l'année budgétaire 1983. »

Ce montant est rattaché aux crédits prévus pour l'année budgétaire 1983 à l'article concerné.

Art. 2. Notre Ministre des Finances et Notre Ministre du Budget sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 2 janvier 1985.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ

Le Ministre du Budget,

Ph. MAYSTADT

MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS

F. 85 — 52

3 DECEMBRE 1984. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 30 mai 1958 portant classement des enseignements donnés dans les établissements d'enseignement maritime et de certains certificats, diplômes et brevets pour la navigation maritime

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi sur l'enseignement maritime coordonnée le 20 septembre 1960, notamment l'article 9;

Vu l'arrêté royal du 7 février 1958 portant organisation de l'enseignement maritime de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux des 14 mars 1967, 2 juin 1969, 9 avril 1970, 19 juillet 1971, 23 octobre 1971, 2 octobre 1972, 28 mars 1974, 2 juillet 1975, 3 mars 1977, 20 avril 1978, 4 décembre 1978, 22 octobre 1979 et 25 mai 1982 et par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 28 juillet 1983;

N. 85 — 51

2 JANUARI 1985. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 november 1984 houdende gedeeltelijke verdeling van het provisioneel krediet ingeschreven op het artikel 01.03, Sectie 32, Titel I, Lopende Uitgaven van de begroting van het Ministerie van Financiën voor het begrotingsjaar 1983

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 21 juni 1983, houdende de begroting van het Ministerie van Financiën voor het begrotingsjaar 1983 en inzonderheid het artikel 8;

Gelet op de wet van 6 april 1984, houdende aanpassing van de begroting van het Ministerie van Financiën voor het begrotingsjaar 1983;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 november 1984, houdende gedeeltelijke verdeling van het provisioneel krediet ingeschreven op het artikel 01.03, Sectie 32, Titel I, Lopende Uitgaven van de begroting van het Ministerie van Financiën voor het begrotingsjaar 1983;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en van Onze Minister van Begroting,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 19 november 1984, houdende gedeeltelijke verdeling van het provisioneel krediet ingeschreven op het artikel 01.03, Sectie 32, Titel I, Lopende Uitgaven van de begroting van het Ministerie van Financiën voor het begrotingsjaar 1983, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 1. Een krediet van F 17 400 000 wordt getransfereerd van het artikel 01.03, Sectie 32, van Titel I, Lopende Uitgaven, van de begroting van het Ministerie van Financiën voor het begrotingsjaar 1983, naar het artikel 11.03.00, van de sectie 31, van de Titel I, van de begroting van de Rijkswacht voor het begrotingsjaar 1983. »

Dit bedrag wordt gevoegd bij de kredieten welke onder het betrokken artikel zijn uitgetrokken voor het begrotingsjaar 1983.

Art. 2. Onze Minister van Financiën en Onze Minister van Begroting zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 2 januari 1985.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ

De Minister van Begroting,

Ph. MAYSTADT

MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN

N. 85 — 52

3 DECEMBER 1984. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 mei 1958 houdende rangschikking van de in de inrichtingen voor zeevaartonderwijs gegeven soorten van onderwijs en van zekere getuigschriften, diploma's en brevetten voor de zeevaart

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet op het zeevaartonderwijs, gecoördineerd op 20 september 1960, inzonderheid op artikel 9 :

Gelet op het koninklijk besluit van 7 februari 1958 tot inrichting van het zeevaartonderwijs van de Staat, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 14 maart 1967, 2 juni 1969, 9 april 1970, 19 juli 1971, 23 oktober 1971, 2 oktober 1972, 28 maart 1974, 2 juli 1975, 3 maart 1977, 20 april 1978, 4 december 1978, 22 oktober 1979 en 25 mei 1982 en bij het besluit van de Vlaamse Executieve van 28 juli 1983;

Vu l'arrêté royal du 21 mai 1958 relatif à la collation de brevets, diplômes, certificats et licences dans la marine marchande, la pêche maritime et la navigation de plaisance, modifié par les arrêtés royaux des 19 juin 1959, 13 février 1961, 8 avril 1964, 10 juin 1965, 18 mars 1966, 14 mars 1967, 3 juin 1969, 10 avril 1970, 27 janvier 1971, 20 juillet 1971, 25 octobre 1971, 2 octobre 1972, 28 mars 1974, 2 juillet 1975, 11 mars 1977, 21 avril 1978, 4 décembre 1978, 14 janvier 1983, 5 avril 1983 et 10 mai 1984;

Vu l'arrêté royal du 30 mai 1958 portant classement des enseignements donnés dans les établissements d'enseignement maritime et de certains certificats, diplômes et brevets pour la navigation maritime, notamment l'article 1er, § 2, modifié par l'arrêté royal du 20 juin 1983, l'article 3, § 2, modifié par l'arrêté royal du 4 juin 1969, et l'article 4bis, inséré par l'arrêté royal du 4 juin 1969;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Communications et des Postes, Télégraphes et Téléphones,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. A l'article 1er, § 2, de l'arrêté royal du 30 mai 1958 portant classement des enseignements donnés dans les établissements d'enseignement maritime et de certains certificats, diplômes et brevets pour la navigation maritime, modifié par l'arrêté royal du 20 juin 1983, sont apportées les modifications suivantes :

a) Au 7^o, les mots « de 2e classe » sont supprimés;

b) Le 8^o est remplacé par la disposition suivante :
« 8^o le brevet de motoriste à la pêche côtière »;

Art. 2. L'article 3, § 2 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 4 juin 1969, est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Ce cycle d'enseignement donne normalement lieu à la collation des brevets et diplômes suivants :

- 1^o le diplôme d'aspirant-officier au long cours;
- 2^o le brevet de troisième lieutenant au long cours;
- 3^o le brevet de deuxième lieutenant au long cours;
- 4^o le brevet de premier lieutenant au long cours;
- 5^o le brevet de capitaine au long cours;
- 6^o le brevet d'officier-mécanicien de 2^e classe;
- 7^o le diplôme d'officier-mécanicien de 1^{re} classe;
- 8^o le brevet d'officier-mécanicien de 1^{re} classe;
- 9^o le diplôme d'officier-radio-télégraphiste pour la navigation maritime;
- 10^o le diplôme de spécialiste en électronique pour la navigation maritime. »

Art. 3. L'article 4bis du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 4 juin 1969, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 4bis. Sont classés dans le cycle secondaire inférieur :

- 1^o le brevet de mécanicien à la pêche hauturière;
- 2^o le brevet de patron à la pêche de 2^e classe;
- 3^o le brevet de patron à la pêche de 1^{re} classe. »

Art. 4. Dans le même arrêté est inséré un article 4ter, libellé comme suit :

« Article 4ter. Les brevets d'officier-mécanicien de 2^e et 1^{re} classe, délivrés en exécution des articles 23 et 24 de l'arrêté royal du 21 mai 1958 relatif à la collation de brevets, diplômes, certificats et licences dans la marine marchande, la pêche maritime et la navigation de plaisance, sont classés dans le cycle secondaire supérieur. »

Art. 5. Notre Ministre des Communications et des Postes, Télégraphes et Téléphones est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 décembre 1984.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre des Communications
et des Postes, Télégraphes et Téléphones,
H. DE CROO

Gelet op het koninklijk besluit van 21 mei 1958 betreffende de toekenning van de brevetten, diploma's, certificaten en vergunningen in de koopvaardij, de zeevisserij en pleziervaart, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 19 juni 1959, 13 februari 1961, 8 april 1964, 10 juni 1965, 18 maart 1966, 14 maart 1967, 3 juni 1969, 10 april 1970, 27 januari 1971, 20 juli 1971, 25 oktober 1971, 2 oktober 1972, 28 maart 1974, 2 juli 1975, 11 maart 1977, 21 april 1978, 4 december 1978, 14 januari 1983, 5 april 1983 en 10 mei 1984;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 mei 1958 houdende rangschikking van de in de inrichtingen voor zeevaartonderwijs gegeven soorten van onderwijs en van zekere getuigschriften, diploma's en brevetten voor de zeevaart, inzonderheid op artikel 1, § 2, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 20 juni 1983, op artikel 3, § 2, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 juni 1969, en op artikel 4bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 4 juni 1969;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Verkeerswezen en Posterijen, Telegrafie en Telefonie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 1, § 2, van het koninklijk besluit van 30 mei 1958 houdende rangschikking van de in de inrichtingen voor zeevaartonderwijs gegeven soorten van onderwijs en van zekere getuigschriften, diploma's en brevetten voor de zeevaart, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 20 juni 1983, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) In de bepaling onder 7^o worden de woorden « 2e klasse » geschrapt;

b) De tekst onder 8^o wordt vervangen door de volgende bepaling :
« 8^o het brevet van motorist ter kustvisserij »;

Art. 2. Artikel 3, § 2 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 juni 1969, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« § 2. Deze onderwijscyclus geeft normaal aanleiding tot het uitrekenen van volgende brevetten en diploma's :

- 1^o het diploma van aspirant-officier ter lange omvaart;
- 2^o het brevet van derde luitenant ter lange omvaart;
- 3^o het brevet van tweede luitenant ter lange omvaart;
- 4^o het brevet van eerste luitenant ter lange omvaart;
- 5^o het brevet van kapitein ter lange omvaart;
- 6^o het brevet van officier-werktuigkundige 2^e klasse;
- 7^o het diploma van officier-werktuigkundige 1^e klasse;
- 8^o het brevet van officier-werktuigkundige 1^e klasse;
- 9^o het diploma van radio-officier voor de zeevaart;

10^o het diploma van specialist in elektronica voor de zeevaart. »

Art. 3. Artikel 4bis van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 4 juni 1969, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 4bis. In de lagere secundaire cyclus worden gerangschikt :

- 1^o het brevet van werktuigkundige ter diepzeevisserij;
- 2^o het brevet van schipper ter visserij 2^e klasse;
- 3^o het brevet van schipper ter visserij 1^e klasse. »

Art. 4. In hetzelfde besluit wordt een artikel 4ter ingevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 4ter. De brevetten van officier-werktuigkundige 2^e en 1^e klasse, afgeleverd in uitvoering van de artikelen 23 en 24 van het koninklijk besluit van 21 mei 1958, betreffende de toekenning van de brevetten, diploma's, certificaten en vergunningen in de koopvaardij, de zeevisserij en de pleziervaart, worden gerangschikt in de hogere secundaire cyclus. »

Art. 5. Onze Minister van Verkeerswezen en Posterijen, Telegrafie en Telefonie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 december 1984.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Verkeerswezen
en Posterijen, Telegrafie en Telefonie,
H. DE CROO